

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH BẮC NINH**

Bản án số: 52 /2020/HS-ST

Ngày: 26/8/2020

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH BẮC NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Công Đồng.

Thẩm phán: Ông Đinh Xuân Tuấn.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Đinh Văn Luận: Cán bộ hưu.

Ông Đinh Minh Hải: Cán bộ hưu.

Ông Diêm Trọng Khoa: Cán bộ hưu.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hồng Nhung.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bắc Ninh tham gia phiên tòa: Ông
Đinh Văn Bình - Kiểm sát viên.

Hôm nay, ngày 26 tháng 8 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Bắc Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 48/2020/HSST ngày 21 tháng 7 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 143/2020/QĐXXST - HS ngày 13 tháng 8 năm 2020 đối với bị cáo:

Nguyễn Quý V, sinh năm 1974. Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn G, xã V, huyện Q, tỉnh Bắc Ninh. Giới tính: Nam. Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề Nghiệp: Lao động tự do. Trình độ học vấn: 12/12; Bố đẻ là Nguyễn Q, sinh năm 1944, mẹ đẻ là Nguyễn Thị N, sinh năm 1948; Gia đình có 4 anh em, bị cáo là thứ 2, có vợ là Nguyễn Thị V, sinh năm 1979 và có 3 con, lớn nhất sinh năm 2003, nhỏ nhất sinh năm 2017. Tiền án, tiền sự: không. Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 22/3/2020. Có mặt tại phiên tòa.

* *Người bào chữa cho bị cáo V:* Ông Lại Xuân Cường, luật sư Công ty luật TNHH Quỳnh Như - Đoàn luật sư tỉnh Bắc Ninh. Có mặt.

Ông Trịnh Nam Ninh, luật sư Công ty luật TNHH F & LA - Đoàn luật sư Hà Nội. Vắng mặt.

* *Người bị hại:* Anh Nguyễn Đức D, sinh năm 1982; Trú tại: thôn G, xã V, huyện Q, tỉnh Bắc Ninh. Có mặt.

* *Người có quyền lợi liên quan:*

Chị Nguyễn Thị V, sinh năm 1979. Trú tại: thôn G, xã V, huyện Q, tỉnh Bắc Ninh. Có mặt.

* *Người làm chứng:*

Ông Nguyễn Đức D, sinh năm 1955. Trú tại: thôn G, xã V, huyện Q, tỉnh Bắc Ninh. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án như sau:

Gia đình Nguyễn Quý V và gia đình anh Nguyễn Đức D là hàng xóm sát nhà nhau. Sáng ngày 22/3/2020, anh D đào đường ống thoát nước từ nhà mình ra đường cống thoát nước chung ở trên đường ngõ của thôn G. Khoảng 10 giờ cùng ngày, chị Nguyễn Thị Vững là vợ V nhìn thấy D đang đào đường thì hỏi: “Thế đục cái gì đấy”, anh D nói: “Cháu đào cái cống” rồi chị Vững đi về nhà. Khoảng 11 giờ 45 cùng ngày, V từ nhà anh trai đi xe máy về, khi đến đầu ngõ V nhìn thấy đoạn đường ở ngõ sát cổng nhà bà Trung là mẹ vợ V bị đào lên. V vào nhà cất xe máy rồi bế con gái ra ngõ gọi ông Nguyễn Đức D1 là bố đẻ anh D để nói chuyện và cùng ông D1 đi ra chỗ anh D đào đường. Tới nơi, V nói và dùng chân hất đất xuống chỗ bị đào. Anh D dùng tay vét đất lên. Lúc đó, do con gái khóc nên V bế con về nhà rồi quay lại thấy anh D đang vét đất lên thì V đi vào cổng nhà bà Trung lấy hót rác ra hót đất đổ xuống. Hai bên nói, xô đẩy nhau thì được mọi người can ngăn nên V, D đi về. Tại nhà, V gọi điện cho anh trai là Biên nhờ giải quyết nhưng anh Biên không ra. V tiếp tục đi ra đoạn đường ngõ bị đào, V thấy anh D đang vác ống nhựa để vào chỗ vừa đào, khi D đặt ống nhựa xuống thì V cũng đến và cầm ống nhựa vút vào bên trong vườn nhà D và nói: “Chờ chính quyền đến rồi làm”

nhưng D vẫn tiếp tục làm thì V lại dùng chân hất đất xuống, D dùng tay cản V vừa gọi con trai là Hiếu mang cho D con dao, cái búa. Cháu Nguyễn Đức Hiếu là con anh D mang một con dao loại dao dựa kim loại tới đưa cho anh D. V thấy anh D cầm dao thì lùi lại một bước. D dùng dao bới đất vừa làm vừa chửi tục. Lúc này, D đang ngồi xổm, mặt hơi chếch hướng ra đầu ngõ, lưng hướng về phía V. Khi D đặt con dao xuống mép cổng bên phải của D thì V đứng phía sau đi đến, cúi người xuống tay phải nhặt dao D vừa để xuống đưa dao lên ngang mặt chém một nhát theo hướng từ trên xuống dưới, từ phải qua trái trúng đỉnh đầu của D. V hơi xoay người về phía sau rồi tiếp tục vung dao lên cao chém liên tiếp hai nhát từ trên xuống dưới trúng vào phía sau đầu và bả vai trái của anh D. Con gái anh D thấy thế liền hô mọi người đến can. V cầm dao bỏ chạy vào nhà bà Trung rồi theo cửa lách chạy vào vườn nhà V vứt dao, bỏ dép lại rồi trèo qua tường bỏ trốn, đến 14 giờ 30 phút cùng ngày thì đến Công an huyện Q đầu thú. Đối với anh Dũng bị V chém bị thương được mọi người đưa đi cấp cứu, điều trị tại Bệnh viện đa khoa tỉnh Bắc Ninh đến ngày 03/4/2020 thì ra viện.

* Khám nghiệm hiện trường xác định:

Hiện trường nơi xảy ra vụ án tại đường trong ngõ, trước cổng nhà gia đình bà Nguyễn Thị Trung, mặt đường trải bê tông rộng 1,9 mét trải dài Bắc - Nam, là lối đi chung. Phía Nam là nhà Nguyễn Quý V, phía tây là nhà bà Nguyễn Thị Trung và nhà anh Nguyễn Đức Dũng. Trên mặt đường bê tông có 02 vùng chất đồ dạng ướt. Vùng 1, kích thước 36 x 38cm, vùng 2 kích thước 27 x 15cm. Trên mặt đường bê tông phát hiện và thu giữ 02 chiếc dép và 01 chiếc búa cán gỗ.

Tại vườn nhà V phát hiện và thu giữ 02 chiếc dép và 01 con dao. Cho nhận dạng, V xác định đó là con dao dùng để chém anh Dũng.

Tại giấy chứng nhận thương tích số: 74/KH ngày 15/4/2020 của Bệnh viện đa khoa tỉnh Bắc Ninh xác định: tình trạng thương tích của Nguyễn Đức D có: 01 vết thương đầu vùng đỉnh khoảng 20 x 2cm lộ xương sọ, chảy máu đen qua vết thương, mép sắc gọn; 01 vết thương vùng cằm khoảng 5 x 2cm lộ xương sọ, mép sắc gọn; 01 vết thương vai trái 5 x 1cm, mép sắc gọn; xây sát da ngón 1,2,3 bàn

chân phải. Chụp CLVT sọ não: Tụ khí nội sọ đỉnh 2 bên, tụ khí dưới màng cứng trán - thái dương - đỉnh phải và trán trái. Vỡ xương đỉnh 2 bên, vỡ xương trán phải, vỡ bản ngoài xương chẩm. Tụ Khuyết xương thái dương-đỉnh phải sau phẫu thuật.

Anh Dũng xác nhận vết xây sát da ngón 1, 2, 3 bàn chân phải là do quẹt xuống đường, không phải do V gây ra.

Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 51/TgT ngày 29/4/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Bắc Ninh kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 44%. Cơ chế hình thành là do tác động ngoại lực bởi vật cứng, sắc.

Do bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 51/TgT ngày 29/4/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Bắc Ninh thiếu vết thương đối với anh Dũng, ngày 08/6/2020, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Bắc Ninh đã ra Quyết định trưng cầu giám định bổ sung đối với thương tích của anh Nguyễn Đức D. Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích bổ sung số: 83/TgT ngày 11/6/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Bắc Ninh kết luận:

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- 03 sẹo có kích thước trung bình. Sẹo đầu vùng đỉnh dài 18cm, rộng 0,2 cm, Sẹo vùng chẩm dài 05 cm, rộng từ 02cm đến 03cm, Sẹo vai trái dài 4cm, rộng 0,2cm. Áp dụng chương 8, tổn thương cơ thể do tổn thương phần mềm. Phần I Sẹo vết thương phần mềm. Mục 2, sẹo kích thước trung bình mỗi sẹo 02% x 03 sẹo = 6%.

- Khuyết xương sọ vùng đỉnh phải đường kính 26 x 26mm, đáy phập phồng. Áp dụng chương 1, tổn thương cơ thể do tổn thương xương sọ và hệ thần kinh. Phần I. Tổn thương xương sọ. Mục 5.2 đường kính ổ khuyết từ 2cm đến 6cm = 28%.

- Vỡ xương trán phải. Áp dụng chương 1, tổn thương cơ thể do tổn thương xương sọ và hệ thần kinh. Phần I. Tổn thương xương sọ. Mục 2.1 đường nứt vỡ dưới 3cm = 09%.

- Mẻ bản ngoài xương sọ vùng chẩm. Áp dụng chương 1, tổn thương cơ thể do

tổn thương xương sọ và hệ thần kinh. Phần I. Tổn thương xương sọ. Mục 1.1 mép ngoài xương sọ có chiều dài từ 3cm trở xuống = 6%.

- Phần bổ sung thương tích: XQ vai trái gãy mỏm cùng vai có mảnh rời. Áp dụng chương 7, tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 47%.

- Cơ chế là do tác động ngoại lực bởi vật cứng, sắc.

2. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 47%.

Ngày 20/4/2020, Cơ quan Cảnh sát điều tra trung cầu giám định Gen (ADN) đối với mẫu máu thu ở trên con dao và mẫu máu thu ở hiện trường vụ án.

Tại bản kết luận giám định số: 2244/C09-TT3 của Viện khoa học hình sự Bộ Công an kết luận: Mẫu máu ghi thu tại hiện trường và mẫu máu ghi thu ở con dao tại hiện trường đều là máu người và là máu của Nguyễn Đức D.

Tại Bản Cáo trạng số: 69/CT-VKS-P2 ngày 16/7/2020 của VKSND tỉnh Bắc Ninh đã truy tố bị cáo Nguyễn Quý V về tội “Giết người” theo điểm n khoản 1 Điều 123 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo V thừa nhận buổi trưa ngày 22/3/2020 đã có hành vi dùng dao dứa chém ba nhát vào đầu và vai trái của anh D, V cho rằng chỉ vì bức tức anh D đào đường làng để đặt ống nước nhưng không xin phép ai nên đã chém anh D. Bị cáo xin lỗi anh D và đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt.

Anh D tại phiên tòa khai bị V chém vào đầu và vai phải điều trị từ 22/3 đến ngày 03/4/2020 thì ra viện, chi phí điều trị thương tích và các khoản khác gần 100.000.000 đồng, anh D đã nhận được 80.000.000 đồng từ chị Vững bồi thường cho V, anh D đề nghị bị cáo phải bồi thường tất cả các khoản và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng hình phạt đối với V theo qui định của pháp luật.

Chị Nguyễn Thị Vững tại phiên tòa đề nghị được tiếp tục bồi thường ngay cho chồng từ 30 đến 40.000.000 đồng nữa và đề nghị anh D nhận tiền nhưng anh D không nhận mà cho rằng sau khi Hội đồng xét xử phán quyết bị cáo V phải bồi thường bao nhiêu thì anh nhận phần còn lại bấy nhiêu chứ nhất định không nhận tiếp tiền từ chị Vững.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bắc Ninh thực hành quyền công tố tại phiên tòa phát biểu luận tội giữ nguyên tội danh như Cáo trạng truy tố. Sau khi phân tích hành vi phạm tội, tính chất, mức độ nguy hiểm, nhân thân bị cáo và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đã đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm n khoản 1 Điều 123; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 57; Điều 38 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Quý V từ 10 đến 12 năm tù. Về trách nhiệm dân sự: Buộc V phải bồi thường cho anh D tất cả các khoản thiệt hại theo qui định của pháp luật là 112.159.000 đồng, đại diện Viện kiểm sát cũng đề nghị tịch thu tiêu hủy vật chứng.

Trong luận cứ bào chữa cho bị cáo V, ông Lại Xuân Cường nhất trí tội danh “Giết người” như truy tố của Viện kiểm sát đối với bị cáo V, luật sư đánh giá bị cáo sau phạm tội đã thành khẩn khai báo, mặc dù hoàn cảnh gia đình rất khó khăn nhưng đã tác động vợ khắc phục được gần hết hậu quả, tại phiên tòa hôm nay mong muốn được khắc phục nốt nhưng người bị hại cố chấp không nhận ngay, bị cáo ngay sau khi phạm tội đã ra đầu thú, bố đẻ bị cáo là thương binh, hậu quả chết người chưa xảy ra nên đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt, cho bị cáo hưởng mức án thấp hơn mức án Viện kiểm sát đề nghị.

Bị cáo V trong bào chữa tiếp tục xin lỗi người bị hại và đề nghị xem xét được giảm nhẹ hình phạt. Anh D không có ý kiến tranh luận và vẫn giữ quan điểm không nhận nốt phần tiền được bồi thường.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bắc Ninh trong tranh luận tiếp tục khẳng định việc V dùng dao chém anh D là hành vi có tính chất côn đồ nên giữ nguyên quan điểm.

Căn cứ vào các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận; trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện các chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy:

[1] Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Nguyễn Quý V thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội. Xét lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của người bị hại, những người làm chứng, phù hợp với vật chứng đã thu giữ, biên bản khám nghiệm hiện trường, kết luận giám định và các tài liệu chứng cứ khác trong hồ sơ vụ án. Vì vậy, có đủ cơ sở để kết luận: Chỉ vì bức tức do anh D đào đường ngõ cạnh nhà mình để đặt ống dẫn nước nên trưa ngày 22/3/2020 bị cáo V đã dùng dao dựa chém ba nhát vào đầu và vai trái của anh D khiến anh D bị tổn hại 47% sức khỏe, hành vi phạm tội của bị cáo cố ý chém vào đầu là vùng nguy hiểm trên cơ thể có thể dẫn đến anh D tử vong, bị cáo vô cớ chém anh D nên hành vi của bị cáo có tính chất côn đồ. Do vậy, việc Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bắc Ninh truy tố V về tội “Giết người” theo điểm n khoản 1 Điều 123 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[2] Hành vi phạm tội của bị cáo là rất nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm hại đến tính mạng, sức khỏe của anh D. Anh D không chết là may mắn và ngoài suy nghĩ của bị cáo. Hành vi của bị cáo còn làm ảnh hưởng nghiêm trọng đến tình hình trật tự, trị an tại địa phương, do vậy phải áp dụng hình phạt nghiêm khắc cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian mới có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

[3] Xét nhân thân, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy: Bị cáo V là người lao động, chưa có tiền án, tiền sự, hoàn cảnh gia đình đông con, có nhiều khó khăn; quá trình điều tra và tại phiên tòa đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội, ăn năn hối cải. Bị cáo đã tác động gia đình bồi thường thiệt hại cho người bị hại, ngay sau khi phạm tội đã đến cơ quan Công an đầu thú, bị cáo còn có bố đẻ là thương binh. Bị cáo phạm tội giết người nhưng người bị hại chỉ bị thương. Vì vậy, cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự và các qui định tại Điều 15 và khoản 3 Điều 57 Bộ luật hình sự để áp dụng hình phạt với bị cáo.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo V dùng dao chém, gây thiệt hại về sức khỏe cho anh D nên phải bồi thường toàn bộ thiệt hại. Anh D phải điều trị tại Bệnh viện

đa khoa tỉnh Bắc Ninh 13 ngày từ ngày 22/3 đến ngày 03/4/2020 thì ra viện. Theo các hóa đơn anh D đã nộp có trong hồ sơ thì tổng chi phí tiền thuốc, tiền viện phí là 17.829.000 đồng, tiền sữa 1.430.000 đồng. Tiền mất thu nhập của anh D và 01 người chăm nom trong thời gian nằm viện (13 ngày x 300.000 đồng/ngày x 2 = 7.800.000 đồng). Tiền xe đi lại bằng 2.000.000 đồng. Tiền bồi dưỡng sức khỏe bằng 10.000.000 đồng. Tiền bồi thường tổn thất về tinh thần bằng 50 tháng lương tối thiểu là 74.500.000 đồng. Tổng cộng V phải bồi thường cho anh D 113.559.000 đồng. Đến nay, anh D đã được bồi thường 80.000.000 đồng. Bị cáo V còn phải bồi thường tiếp cho anh D 33.559.000 đồng.

Đối với vật chứng là dao dũa, búa, dếp anh D không đề nghị được xin lại nên cần tịch thu tiêu hủy.

[5] Bị cáo V phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật. Riêng án phí dân sự, bị cáo còn phải bồi thường tiếp cho anh D, tuy nhiên tại phiên tòa hôm nay, chị Vững là vợ bị cáo đã đề nghị được bồi thường nốt nhưng người bị hại chưa nhận nên bị cáo không phải chịu án phí dân sự.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Quý V phạm tội “Giết người”.

Áp dụng điểm n khoản 1 Điều 123; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 15; khoản 3 Điều 57; Điều 38; Điều 47, 48 Bộ luật hình sự; Điều 329; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Quý V 9 (Chín) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 22/3/2020. Quyết định duy trì Lệnh tạm giam số: 148/2020/HSST-QĐTG ngày 05/8/2020 của Tòa án nhân dân tỉnh Bắc Ninh đối với bị cáo Nguyễn Quý V để đảm bảo thi hành án.

Buộc bị cáo V phải bồi thường cho anh Nguyễn Đức D 113.559.000 đồng. Xác nhận anh D đã được bồi thường 80.000.000 đồng. Bị cáo V còn phải bồi thường tiếp cho anh D 33.559.000 đồng.

Tịch thu tiêu hủy: 01 con dao bằng kim loại dài 32cm, bản rộng 7,5cm; 01

chiếc búa đầu kim loại, chuôi gỗ; 01 đôi dép tổ ong màu trắng; 01 đôi dép da màu nâu.

Các vật chứng trên theo Biên bản giao nhận vật chứng, tài sản số: 68/2020 20/7/2020 của Cục thi hành án dân sự tỉnh Bắc Ninh.

Bị cáo Nguyễn Quý V phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, người bị hại, người có quyền, nghĩa vụ liên quan có mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND Cấp cao;
- VKSND Cấp cao;
- VKSND tỉnh Bắc Ninh;
- CQCSĐT - CA tỉnh Bắc Ninh;
- Phòng PC 10 - Công an tỉnh Bắc Ninh;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Bắc Ninh;
- Cục THADS tỉnh Bắc Ninh;
- Bị cáo; người tham gia tố tụng khác;
- Lưu HS, VP.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**